
SCCR/45/INF/3
ОРИГИНАЛ: АНГЛИЙСКИЙ
ДАТА: 14 АПРЕЛЯ 2024 ГОДА

Постоянный комитет по авторскому праву и смежным правам

Сорок пятая сессия
Женева, 15–19 апреля 2024 года

АННОТИРОВАННАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ

подготовлена Секретариатом

СПРАВОЧНАЯ ИНФОРМАЦИЯ О ПКАП

Постоянный комитет ВОИС по авторскому праву и смежным правам (ПКАП) был учрежден в 1998 году в соответствии с решением Ассамблей государств — членов ВОИС, договорившихся создать постоянные комитеты, которым будут переданы функции комитетов экспертов. ПКАП должен «изучать новые вопросы в профильной области» с целью «более эффективной гармонизации, более тщательной проработки и повышения прозрачности деятельности ВОИС, ориентированной на развитие международной системы охраны авторского права и смежных прав» (SCCR/1/2). Первая сессия этого комитета состоялась в 1998 году. Сорок пятая сессия пройдет с 15 по 19 апреля 2024 года.

Номинальная повестка дня и гибкий подход: в настоящей аннотированной повестке дня Секретариат дает примерную оценку того, как предлагается распределить рабочее время сессии ПКАП с учетом соблюдения баланса при рассмотрении трех основных субстантивных тем повестки дня. Как это было резюмировано Председателем на 44-й сессии ПКАП, в данной аннотированной повестке дня предлагается распределить рабочее время следующим образом: *«(...) рабочее время на протяжении четырех с половиной дней, которое останется после рассмотрения вступительных, административных, пунктов повестки дня, должно быть в равной мере распределено между темами прав вещательных организаций, ограничений и исключений и прочих вопросов, включая авторское право в цифровой среде, право авторов на долю от перепродажи, права режиссеров-постановщиков и право на вознаграждение за выдачу произведений в публичных библиотеках.»*

В порядке справочной информации о предыдущей сессии можно ознакомиться с резюме Председателя (SCCR/44/SUMMARY BY THE CHAIR) и заявлениями, представленными на 44-й сессии ПКАП (SCCR/44/INF/STATEMENTS), которые опубликованы на веб-странице 44-й сессии Комитета по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=78391.

Начиная с 42-й сессии ПКАП Секретариат в русле решения Генеральной Ассамблеи больше не будет составлять отчеты о сессиях. Вместо этого на странице веб-трансляции ВОИС (<https://webcast.wipo.int/home>) размещается запись прошедшей сессии в качестве видеозаписи по запросу. Автоматически сгенерированные стенограммы дискуссии, состоявшейся на прошлой сессии, доступны для скачивания на странице веб-трансляции каждого из заседаний сессии; ознакомиться с ними можно с помощью иконки скачивания.

День 1 – понедельник, 15 апреля 2024 года

Открытие сессии и охрана прав вещательных организаций

10:00–10:20

Пункт 1 повестки дня: Открытие сессии: приветственное слово заместителя Генерального директора и Председателя

Пункт 2 повестки дня: Принятие повестки дня сорок пятой сессии

Документ: «Проект повестки дня» (документ SCCR/45/1 PROV. 2), размещенный на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924

Пункт 3 повестки дня: «Аккредитация новых неправительственных организаций»

Документ: «Аккредитация неправительственных организаций» (документ SCCR/45/2 REV.), размещенный на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924

10:20–10:30	Краткая характеристика формата сессии и методики работы, представленная Председателем и Секретариатом
10:30–11:00	Вступительные заявления координаторов групп
11:00–11:20	Перерыв на кофе ¹
11:20–13:00	Начало обсуждения пункта 4 повестки дня: «Охрана прав вещательных организаций»

Документы: «[Проект договора ВОИС о вещательных организациях](#)» (документ SCCR/45/3);
Предыдущие документы по теме размещены на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924.

Справочная информация о проделанной за последнее время работе: на 44-й сессии ПКАП Председателем, заместителями Председателя и координаторами был представлен документ «Третий пересмотренный проект текста договора ВОИС о вещательных организациях» (документ SCCR/44/3), затем состоялось обсуждение в неформальной обстановке.

45-я сессия ПКАП: Председатель, его заместители и координаторы представят «Проект договора ВОИС о вещательных организациях» (SCCR/45/3), пересмотренный с учетом замечаний, предложений и вопросов делегаций, полученных в ходе 44-й сессии ПКАП. Затем Комитет перейдет к неформальному заседанию для обсуждения текста проекта и возможных дальнейших шагов.

13:00–15:00	Перерыв на обед
15:00–16:00	Продолжение обсуждения пункта 4 повестки дня
16:00–16:20	Перерыв на кофе
16:20–18:00	Продолжение обсуждения пункта 4 повестки дня

¹ Кофе будет подаваться в часы, отведенные для соответствующих перерывов. Однако председатель может принять решение не прерывать заседание во время некоторых или всех таких перерывов.

День 2 – вторник, 16 апреля 2024 года

Охрана прав вещательных организаций и ограничения и исключения

10:00–11:00	Продолжение обсуждения пункта 4 повестки дня
11:00–11:20	Перерыв на кофе
11:20–13:00	Продолжение обсуждения пункта 4 повестки дня
13:00–15:00	Перерыв на обед
15:00–16:00	Продолжение обсуждения пункта 4 повестки дня
16:00–16:20	Перерыв на кофе
16:20–17:00	Завершение работы по пункту 4 повестки дня
17:00–18:00	Начало обсуждения пункта 5 повестки дня : «Ограничения и исключения для библиотек и архивов» и пункта 6 повестки дня : «Ограничения и исключения для образовательных и научно-исследовательских учреждений и лиц с ограниченными возможностями»

Документы: Предложение Соединенных Штатов Америки, содержащееся в «Обновленном варианте документа "Цели и принципы, касающиеся исключений и ограничений для библиотек и архивов"» ([прошлый вариант содержался в] SCCR/26/8) (документ SCCR/44/5); «Проект предложения Африканской группы по реализации Программы работы в области исключений и ограничений» (документ SCCR/44/6), связанный с Программой работы в области исключений и ограничений, которая была одобрена в марте 2023 года (документ SCCR/43/8); подготовленный Секретариатом по запросу государств-членов проект плана выполнения Программы работы в области исключений и ограничений (текст будет опубликован как документ SCCR/45/10, как только в нем будут отражены замечания делегаций, направленные до 3 апреля).

Предыдущие документы по теме размещены на странице заседания по адресу

https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924.

Справочная информация о проделанной за последнее время

работе: в ходе 44-й сессии ПКАП профессор Ракель Ксалабардер представила исследование «Проблемы исследовательских учреждений и задачи в области исследовательской деятельности с точки зрения авторского права» (документ SCCR/44/4), и после обсуждения делегациям было предложено прислать свои замечания для их включения в пересмотренную версию. Соединенные Штаты Америки представили обновленный вариант предыдущего предложения (от декабря 2013 года), озаглавленный «Обновленный вариант документа "Цели и принципы, касающиеся исключений и ограничений для библиотек и архивов"» (SCCR/26/8) (документ SCCR/44/5). Был представлен «Проект предложения Африканской группы по реализации Программы работы в области исключений и ограничений, принятой на 43-й сессии ПКАП ВОИС» (документ SCCR/44/6). Данный проект предложения связан с Программой работы в области исключений и ограничений, принятой на 43-й сессии ПКАП.

Комитет обратился к Секретариату с просьбой: (1) организовать в межсессионный период с применением подхода на основе изучения конкретных примеров виртуальное экспертное обсуждение трансграничных способов использования произведений, охраняемых авторским правом, в сфере образования и научных исследований. (2) Подготовить подробный план реализации Программы работы в области исключений и ограничений, принятой на 43-й сессии ПКАП (документ SCCR/43/8), и провести консультации с государствами-членами по соответствующему тексту в межсессионный период до представления плана на 45-й сессии ПКАП.

45-я сессия ПКАП: Председатель предложит Секретариату представить отчет о результатах виртуального экспертного обсуждения трансграничных способов использования произведений, охраняемых авторским правом, в сфере образования и научных исследований, проведенного в межсессионный период. Предметом обсуждения будет (1) подготовленный Секретариатом детальный план выполнения Программы работы в области исключений и ограничений, принятой на 43-й сессии ПКАП (документ SCCR/45/6) и (2) предложение США, содержащееся в документе «Обновленный вариант документа "Цели и принципы, касающиеся исключений и ограничений для библиотек и архивов"» (SCCR/26/8) (документ SCCR/44/5), представленном в ноябре 2023 года.

День 3 – среда, 17 апреля 2024 года

Ограничения и исключения

10:00–11:00	Продолжение обсуждения пунктов 5 и 6 повестки дня
11:00–11:20	Перерыв на кофе
11:20–13:00	Продолжение обсуждения пунктов 5 и 6 повестки дня

13:00–15:00	Перерыв на обед
15:00–16:00	Продолжение обсуждения пунктов 5 и 6 повестки дня
16:00–16:20	Перерыв на кофе
16:20–18:00	Продолжение обсуждения пунктов 5 и 6 повестки дня

День 4 – четверг, 18 апреля 2024 года

Ограничения и исключения и прочие вопросы

10:00–11:00	Продолжение обсуждения пунктов 5 и 6 повестки дня
11:00–11:20	Перерыв на кофе
11:20–12:40	Продолжение и завершение работы по пункту 5 и 6 повестки дня
12:40	Начало обсуждения пункта 7 повестки дня : «Прочие вопросы»

Авторское право в цифровой среде

12:40–13:10	Документы: «Проект плана работы в области авторского права в цифровой среде» (документ SCCR/45/4), представленный Группой стран Латинской Америки и Карибского бассейна (ГРУЛАК). Данный документ основывается на представленном ранее, в ходе 43-й сессии ПКАП, документе «Предложение о проведении исследования в области использования авторского права в цифровой среде» (документ SCCR/43/7). Предыдущие документы по теме размещены на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924.
-------------	---

Справочная информация о проделанной за последнее время работе: в ходе 44-й сессии ПКАП Секретариат представил краткий общий обзор результатов информационного совещания, посвященного рынку музыкального стриминга, которое состоялось на 43-й сессии ПКАП. ГРУЛАК представила «Предложение о проведении исследования в области использования авторского права в цифровой среде» (документ SCCR/43/7), в рамках которого рекомендовала сделать тему «Авторское право в цифровой среде» постоянным пунктом повестки дня Комитета и организовать дальнейшую работу в рамках подтемы «Музыка в цифровой среде». ГРУЛАК также предложил рассмотреть в рамках темы «Авторское право в цифровой среде» более широкий круг вопросов.

45-я сессия ПКАП: Презентация и обсуждение документа [«Проект плана работы в области авторского права в цифровой среде»](#) (документ SCCR/45/4), представленного ГРУЛАК.

13:10–14:30 Перерыв на обед²

Информационное совещание

14:30–18:30³ По просьбе членов ПКАП, озвученной на 44-й сессии ПКАП, состоится информационное совещание на тему «Проблемы и перспективы, обусловленные развитием генеративного ИИ, с точки зрения авторского права».

Документы: «Предлагаемый план: информационное совещание на тему "Генеративный ИИ и авторское право"» (документ SCCR/45/5); «Информационное совещание на тему "Генеративный ИИ и авторское право", предварительная программа» (документ SCCR/45/8), «Предложение о проведении информационного совещания на тему "Генеративный ИИ и авторское право"» (документ SCCR/44/8); документы размещены на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924.

Справочная информация о проделанной за последнее время работе: в ходе 44-й сессии ПКАП Группа В представила «Предложение о проведении информационного совещания на тему "Генеративный ИИ и авторское право"» (документ SCCR/44/8). Секретариату было предложено организовать информационное совещание, посвященное проблемам и перспективам, обусловленным развитием генеративного ИИ, с точки зрения авторского права в рамках темы «Авторское право в цифровой среде».

День 5 – пятница, 19 апреля 2024 года

Прочие вопросы и закрытие сессии

Авторское право в цифровой среде (продолжение)

10:00–11:30 Продолжение обсуждения документа «[Проект плана работы в области авторского права в цифровой среде](#)» (документ SCCR/45/4), представленного ГРУЛАК, а также обсуждение по итогам информационного совещания на тему «Проблемы и перспективы, обусловленные развитием генеративного ИИ, с точки зрения авторского права».

11:30 – 11:50 Перерыв на кофе

² Предлагается сократить перерыв на обед на 40 минут и тем самым высвободить дополнительное время для информационного совещания.

³ Кофе будет подаваться с 15:00 до 15:30 в холле.

Право на вознаграждение за выдачу произведений в публичных библиотеках

11:50–12:30

Документы: [«Обзорное исследование по вопросу о праве на вознаграждение за выдачу произведений в публичных библиотеках»](#) (документ SCCR/45/7); «Предложение о включении в повестку дня и план будущей работы Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) исследования по вопросу о праве на вознаграждение за выдачу произведений в публичных библиотеках» (документ SCCR/40/3/Rev. 2); документы размещены на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924

Справочная информация о проделанной за последнее время работе: на 43-й сессии ПКАП Комитет одобрил данное предложение, первоначально внесенное Сьерра-Леоне, Малави и Панамой. На 44-й сессии ПКАП Секретариат представил краткую обновленную информацию о ходе соответствующей текущей работы.

45-я сессия ПКАП: Председатель предложит представить [«Обзорное исследование по вопросу о праве на вознаграждение за выдачу произведений в публичных библиотеках»](#) (документ SCCR/45/7) его автору г-же Сабин Ричли, после чего состоится обсуждение данной темы.

Предложение о проведении исследования в отношении прав авторов аудиовизуальных произведений и вознаграждения таких авторов за использование результатов их творчества

12:30–13:00

Документ: «Предложение о проведении исследования в отношении прав авторов аудиовизуальных произведений и вознаграждения таких авторов за использование результатов их творчества» (документ SCCR/44/7) размещено на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924.

Справочная информация о проделанной за последнее время работе: на 44-й сессии ПКАП делегация Кот-д'Ивуара представила «Предложение о проведении исследования в отношении прав авторов аудиовизуальных произведений и вознаграждения таких авторов за использование результатов их творчества» (документ SCCR/44/7).

45-я сессия ПКАП: Председатель предложит Комитету рассмотреть данное предложение.

13:00–15:00

Перерыв на обед

Право авторов на долю от перепродажи

- 15:00–16:00 **Документы:** Пособие ВОИС на тему «Право авторов на долю от перепродажи»: часть 1 (документ SCCR/43/INF/2); [Пособие ВОИС на тему «Право авторов на долю от перепродажи»: часть 2](#) (документ SCCR/45/INF/2); документы размещены на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/ru/details.jsp?meeting_id=80924.
- Справочная информация о проделанной за последнее время работе:** на 43-й сессии ПКАП профессор Сэм Рикетсон представил первую часть Пособия ВОИС на тему «Право авторов на долю от перепродажи» (документ SCCR/43/INF/2), в которой основное внимание было уделено нормативно-правовой базе. На 44-й сессии ПКАП Секретариат представил краткую обновленную информацию о ходе соответствующей текущей работы.
- 45-я сессия ПКАП:** Председатель предложит представить [Пособие ВОИС на тему «Право авторов на долю от перепродажи»: часть 2](#) (документ SCCR/45/INF/2) проф. Рикетсону, после чего состоится обсуждение данной темы.
- 16:00–16:20 Перерыв на кофе

Права режиссеров-постановщиков

- 16:20–16:35 **Документ:** «Исследование по вопросу о правах режиссеров-постановщиков театральных постановок» (SCCR/41/5) размещен на странице заседания по адресу https://www.wipo.int/meetings/en/details.jsp?meeting_id=80924.
- Справочная информация о проделанной за последнее время работе:** на 44-й сессии ПКАП Секретариат представил краткую обновленную информацию о ходе соответствующей текущей работы.
- 45-я сессия ПКАП:** Председатель предложит Секретариату представить отчет о ходе соответствующей работы.

Прочие вопросы

- 16:35–16:50 Председатель уточнит, есть ли другие вопросы, требующие рассмотрения Комитета.
- 16:50–18:00 Начало обсуждения **пункта 8 повестки дня:** Закрытие сессии: представление резюме Председателя, заключительные заявления координаторов групп.

[Конец документа]